

**γεμισμὸς** ὁ, ἀμάρτ. 'εμισμὸς Νάξ. ('Απύρανθ.)

'Εκ τοῦ ρ. γεμίζω.

Γέμισμα 1, δ ἰδ. 'Σ τὸ 'εμισμὸ ποὺ θὰ 'εμίσω τὴ με-  
σόρα τούτη, θὰ παρατήσω, κι ἀ' θὲς κ' ἐσύ, ἔβγα 'έμισε τὴν  
αλη. 'Εμισμὸ τοῦ 'εμισμοῦ δὲν ἔχει κ' ἡ daμετζανούκλα  
τούτη (εἰναι μέγα καὶ ἀργεῖ νὰ γεμίσῃ τὸ οὐλινον τοῦτο  
σοχεῖον). Συνών. ἐν λ. γέμισμα 1, δ ἰδ.

**γεμισοπουλητῆς** ὁ, Λεξ. Βάιγ.

'Εκ τῶν οὐσ. γεμίσι καὶ πουλητῆς. 'Η λ. καὶ παρὰ Σομ.  
Ο διωροπώλης.

**γεμισοφεγγαριὰ** ἡ, Σ.Μυριβήλ., Ζωὴ ἐν τάφ., 57 —  
εξ. Βλαστ. 364.

'Εκ τοῦ ρ. γεμίζω καὶ τοῦ οὐσ. φεγγάρι. Πβ. ἀλ-  
λαξιοφεγγαριά.

'Η πανσέληνος ἔνθ' ἀν.: Σὰν εἰναι γεμισοφεγγαριά, τότες  
εἰναι πολὺ καλύτερα Σ.Μυριβήλ., ἔνθ' ἀν.

**γεμισταριὰ** ἡ, Μ.Φιλήντ., Γλωσσογν. 2, 132 γεμι-  
σταριὰ Κύπρ.—Γ.Χατζίδ., Γλωσσολ. Μελέτ. 1, 128.

'Εκ τοῦ ἐπιθ. γεμιστὸς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -αριά.

'Ο πλακοῦς γλυκύσματος ἔνθ' ἀν.

**γεμιστήρι** τό, ἀμάρτ. γιομ' στήρι' Στερελλ. (Δεσφ.)

'Εκ τοῦ ρ. γεμίζω.

Σιδηρᾶ ράβδος ἄνευ αιχμῆς κατὰ τὰ ἄκρα, λοστός.

**γεμιστής** ὁ, λόγ. ἐνιαχ. γιομιτζῆς Πελοπν. ('Αναβρ.)  
Θηλ. γεμίστρα "Ανδρ. γιομίστρα Κέρκ.

'Εκ τοῦ ρ. γεμίζω.

'Ο γεμίζων, δ πληρῶν τι, κυρίως ἐν τῷ στρατῷ, δ ὅπλίτης  
δ ἐκτελῶν τὸ γέμισμα τῶν μὴ φορητῶν πυροβόλων δπλων  
λόγ. ἐνιαχ.: Elvai γιομιτζῆς 'ς τὰ φουρνέλα 'Αναβρ. Καὶ  
τί, γεμιστὴ μὲ πῆρες ἐμένα, νὰ σοῦ γεμίζω τὰ κουτιά;  
'Αθῆν.—Tl εἰδικότητα είχες 'ς τὸ στρατό; — "Ημουνα γε-  
μιστής αὐτόθ.

**γεμιστόπιττα** ἡ, Ίκαρ.

'Εκ τοῦ ἐπιθ. γεμιστὸς καὶ τοῦ οὐσ. πίττα.

Πίττα ἐκ φύλλων ζύμης πεπληρωμένων ἐν ἀναδιπλώσει  
ὑπὸ χόρτων.

**γεμιστὸς** σύνηθ. 'εμιστὸς Νάξ. ('Απύρανθ.) γιομιστὸς  
σύνηθ. καὶ Τσακων. (Χαβουτσ.).

Τὸ 'Ελληνιστ. ἐπίθ. γεμιστός. 'Ιδ. 'Αθήν. 381Α «περὶ  
ἡμίόπτου καὶ ἡμιέφθου καὶ ἀσφάκτου γεμιστοῦ χοίρου».

1) 'Ο διά τινος πράγματος πεπληρωμένος Κῶς — Λεξ.  
Περίδ. Βλαστ. 414 Πρω. Δημητρ.: Τέσ-σερα σακ-άνια σιτάριν  
ἴσαμε πάνω γεμιστὰ Κῶς. "Ηπτδιμε-μνιγάν γοῦπ-πάγ-γεμι-  
στὴν dō κρασὶ αὐτόθ. Συνών. γεμωστὸς 1. 2) 'Επὶ ἐδέ-  
σματος, τὸ δι' ἐνθέσεως εἰς αὐτὸ καρυκευμάτων ἡ ἄλλων ἐ-  
δωδίμων παρασκευαζόμενον σύνηθ. καὶ Τσακων. (Χαβουτσ.):  
Ντομάτες-μελιτζάνες-πιπεριές γεμιστές. Κολοκυνθάκια γε-  
μιστά. Γαλλοπόλα γεμιστὴ σύνηθ. Καραμέλες γεμιστές  
'Αθῆν. Αὔριο θ-θὰ φᾶμεν ἀρνήγ-γεμιστὸ Κῶς. "Ορνιθα γεμι-  
στὴ Κρήτ. "Έχουμε σήμερα γαλλοπόλα γιομιστὴ Πελοπν.  
(Γαργαλ.) Nā 'γλήσωμε λίες doμάτες νὰ τίσε κάμωμε γε-  
μιστές (νὰ 'γλήσωμε = νὰ ἀντλήσωμεν, νὰ ἀφαιρέσωμεν τὸ  
ἐσωτερικὸν σαρκῶδες μέρος) Μύκ. Τὸ νοῦ μου χάρω 'ιά  
τσὶ 'εμιστὲς doμάτες Νάξ. ('Απύρανθ.) Nā κάμωμε δυὸ  
κολοκυνθάκια 'εμιστὰ αὐτόθ. T' ἀρνία φτάντε τα σ' γιο-

μιστὰ (τὰ ἀρνία τὰ ἔφτειαναν γεμιστὰ) Χαβουτσ. Γιομι-  
στὸ ντομάτε φτάκαμε αὐτόθ. Συνών. γεμωστός, παρα-  
γεμιστός. 'Η λ. καὶ ώς ἐπών. 'Αθῆν.

**γεμιστούρα** ἡ, Πόρ. γιμ' στούρα "Ηπ. (Ζαγόρ.)

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιστής καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -ούρα.

1) 'Η πλήρωσις, πληρότης Πόρ.: Τὸ φεγγάρι ψτερα ἀπὸ  
δυὸ μέρες ἔχει γεμιστούρα (γίνεται πανσέληνος). 2) "Οργα-  
νον δι' οὗ γεμίζουσι διάφορα σκεύη Ζαγόρ. Συνών. γεμω-  
στήρα, κάλυνκας, μέτρα, σούμα.

**γεμιστσήδικο** τό, Π.Παπαχριστοδ., Χαμέν. κόσμ., 38  
γεμιστήδικο Προπ. (Πάνορμ.) γεμιτσήδικο Κωνπλ.

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιστσῆς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -ικο  
διὰ τοῦ θέματος τοῦ πληθ. γεμιστσῆδες.

Κατάστημα πωλήσεως ἔηρῶν καρπῶν ἡ διωρῶν ἔνθ' ἀν.:  
Τὰ μαγαζὶα δεξιὰ ζερβὰ φεγγοβολοῦσαν, παραμονὴ μέρα.  
Τὰ ξακουστὰ γεμιστσήδικα τῆς 'Αντριανοῦς παραφορτω-  
μένα. Τὰ μῆλα, τὰ πορτοκάλια τῆς Γέραφας, τὰ κρεμαστὰ  
σταφύλια Π.Παπαχριστοδ., ἔνθ' ἀν.

**γεμιστσῆς** ὁ, ἀμάρτ. γεμιχτσῆς Μακεδ. (Σέρρ.)

'Εκ τοῦ Τουρκ. γετι iṣçī=διωροπώλης.

'Οπωροπώλης : Γεμιχτσῆς ἥταν 'ς τὰ νικάτα τ'.

**γεμιτζάκι** τό, ἀμάρτ. γιμιτζάκ' Προπ. (Κύζ. Μαρμαρ.  
Μηχαν.) γιμ' τζάκ' Θράκ. (Αἰν.)

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιτζῆς καὶ τῆς ύποκορ. καταλ. -άκι.  
Ναυτόπαις ἔνθ' ἀν.: "Άσμ.

Tὸ γιμιτζάκι ἀρρώστησι 'ς τοῦ καραβιοῦ τὴν βλώρη  
δὲν ἔχει μάννα νὰ τὸ κλαίῃ, κύρη νὰ τὸ λυπάται  
Μηχαν.

Δὲ γλαίγον τοὺ καράβι, δὲ γλαίγον τὰ παννιά,  
κλαίγον τὰ γιμιτζάκια, τὰ ἔμουρφα πιδιά  
Αἰν. Συνών. γεμιτζέλι, γεμιτζοπαίδι, γεμιτζόπου-  
λο, μουτσόπουλο, μοῦτσος, ναυτόπουλο.

**γεμιτζάνα** ἡ, ἀμάρτ. κεμιτσάνα Μεγίστ.

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιτζῆς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -άνα.

Πεπειραμένος ναυτικός.

**γεμιτζέλι** τό, ἀμάρτ. γιμ' džéli' Θράκ. (Μυριόφ.)

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιτζῆς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -έλι.

Γεμιτζάκι, δ ἰδ.

**γεμιτζήδικος** ἐπίθ. "Ανδρ.

'Εκ τοῦ οὐσ. γεμιτζῆς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -ικος  
διὰ τοῦ θέματος τοῦ πληθ. γεμιτζῆδες.

'Ο ἀνήκων ἡ ὁ ἀναφερόμενος εἰς ναυτικόν. Συνών. γε-  
μιτζίστικος.

**γεμιτζῆς** ὁ, γκεμιτζῆς Αἴγιν. "Ηπ. Τῆλ. — Λεξ. Πρω.

Δημητρ. γεμιτζῆς Θράκ. (Σηλυβρ.) γεμ' τζῆς Α.Ρουμελ.

(Σωζόπ.) Προπ. ('Αρτάκ. Πάνορμ.) γιμ' τζῆς Θράκ. (Αἰν.)

Προπ. (Κύζ. Μηχαν.) γεμιτσῆς Θράκ. γκιβιτζῆς Μακεδ.

(Καστορ.) κεμιτζῆς Κύπρ. Λυκ. (Λιβύσσ.) κεμιτζῆς Πόντ.

('Ινέπ. Κερασ. Κοτύωρ. Σινώπ. Τραπ.) κεμιτδῆς Κύπρ. κε-  
μιτσῆς Μεγίστ. κιμιτζῆς Μεγίστ. Σύμ. κιμιντζῆς Κάρπ.

γεμιτζῆς σύνηθ. γεμιτσῆς 'Ανάφ. Κρήτ. γεμιντσῆς Πελοπν.

'εμιτζῆς Νάξ. ('Απύρανθ.) γεμιντζῆς 'Αστυπ. Κέως Πελοπν.

(Μεγαλόπ.) γεμ' džῆς Ψαρ. γιμ' τζῆς Θεσσ. (Τρίκερ.) Θράκ.

(Αύδημ.) Λῆμν. Μακεδ. (Βόιον) Τῆν. γιμιντζῆς Παξ.

ΤΟΜ. Δ' - 40



γιμιδῆς Ἡπ. (Ιωάνν.) γιμιζῆς Κῶς γιουμιτζῆς Κρήτ. γεμιζῆς Δονοῦσ. Μύκ. Σχιν. Προπ. (Μαρμαρ.)

Ἐκ τοῦ Τουρκ. *g e m i c i = ναυτικός*.

1) Ναύτης, ναυτικός *ἰδίᾳ ίστιοφόρου ἔνθ' ἀν.*: *Παλιοὶ γερασμένοι καπετάνιοι καὶ γεμιτζῆδες Ἰκαρ. Ἀλλοίμονο'* σ τοὺς γεμ' *δεῖηδες μ' αὐτὸ τὸ γαιρὸ Ψαρ.* 'Σ τὴ λίμνη τῆς Καστοριᾶς εἰναι πολλοὶ γκιβιτζῆδες κ' ἔχουνε μονόξυλα καὶ καράβια Μακεδ. (Καστορ.) *Αὐτοὶ εἰναι οἱ μπακάληδες καὶ οἱ ταβερνιαραῖοι τοῦ τόπου, ποὺ πῆραν ἀπ' τὸ γεμιτζῆ, τὸν τρατάρη καὶ τὸν λοτόμιο δλη τὴ δούλεψη, χρεώνοντας δσο βάστας ἡ ψυχή τους Π.Φουρίκ., Ἡμερολ. Μεγάλ. Ἐλλάδ. 1926, 464 || Παροιμ. *Παντρεύτη κ' ἡ Κατερινιώ καὶ παίρνει ἄντρα γιμιντζῆ* (ἐπὶ τῶν δμιλούντων περὶ ύποθέσεως μὴ ἐνδιαφερούσης τοὺς ἄλλους) Παξ. 'Ο κιμιντζῆς κατουρεῖ' σ τὸ γιαλό, ἀμὲ τὰ βρίσκει' σ τ' ἀλάτι (ἐπὶ τῶν ἀπρονοήτως ἐργαζομένων) Κάρπ. *Σαράντα χρόνια γεμιτζῆς καὶ πάλι τίρα - μόλια* (ἐπὶ τῶν ὑπὸ τῆς ἀνάγκης ὑποχρεουμένων εἰς ἔξ ὑπαρχῆς ἔναρξιν τῆς ἐπαγγελματικῆς αὐτῶν σταδιοδρομίας) Λεξ. Πρω. Δημητρ. 'Ο γεμιτζῆς εἰναι καλός, μὰ δ παπαφίνκος 'ναι παλιός (ἐπὶ ἔλλειψεως τῶν πρὸς ἐνέργειαν ἡ ἐπιτυχίαν μέσων) Λεξ. Δημητρ. || Γνωμ.*

Μάρτης γδάρτης καὶ κακός παλουκοναύτης,

ἔκαιψε τοῦ γεωργοῦ τὰ δάχτυλα καὶ τοῦ γεμιτζῆ τ' ἀχείλια (διὰ τὸ κατὰ τὴν πρωίαν τοῦ Μαρτίου ἐπικρατοῦν ψῦχος) Μέγαρ.

Τοῦ πρώτου γεμιτσῆ ἡ γυναικα τὸ Μάη μῆνα χήρεψε (διότι τότε γίνονται μεγάλαι τριχυμίαι) Ἀνάφ.

Δίπλα τὸ φεγγάρι, δρθὸς δ γκεμιτζῆς'

δρθὸς τὸ φεγγάρι, δίπλα δ γκεμιτζῆς  
(ὅταν τὸ ἄνοιγμα τῆς μήνης στρέφεται πρὸς τὰ ἄνω, προμηνύει θαλασσοταραχὴν καὶ δ ναύτης δφείλει νὰ ἀγρυπνῇ, ἐνῷ ἀντιθέτως, ὅταν τὸ ἄνοιγμα τῆς μήνης στρέφεται πρὸς τὰ πλάγια, προμηνύει καλὸν καιρὸν καὶ δ ναυτικὸς δύναται νὰ εἰναι ἡσυχος) Αἴγιν. *Κούπα τὸ φεγάρι, χειμῶνας· δρθὸς φεγάρι, καλοκαιρία· δίπλα δ γεμιτζῆς* (συνών. τῷ προηγουμένῳ) Πελοπν. (Πλάτος.) 'Ολόρθο τὸ φεγάρι, ἀδειος δ γεμιτζῆς (ἀδειος=ἔλευθερος συνών. τῷ προηγουμένῳ) Πελοπν. (Κάμπος Λακων.) Τὸ γνωμ. ἐν παραλλαγαῖς καὶ ἀλλαχ. || Ἀσμ.

"Αν ἀποθάνω, θάψ' τε με 'ς ἔναν ψηλὸν βουνόπονον,

ν' ἀκούω θάλασσας βοήν καὶ κεμιτζῆ λαλίαν

Πόντ. (Ινέπ. Κερασ. Τραπ.)

'Ο γεμιτζῆς' σ τὴ θάλασσα δὲ δρέπει νὰ φοβᾶται,  
γιατὶ τὴν ἔχει πάπλωμα τσαὶ στρῶμα τσαὶ τσοιμᾶται  
"Ανδρ.

Σηκώσουν, ναύτη μου καλὲ καὶ πρῶτε γεμιτζῆ μου,  
νὰ κοβασάρης τὸ γαιρό, νὰ πχιάσωμε λιμάνι

Κρήτ.

'Εγὼ 'γαπῶ τὸ γιμιτζῆ δόθ -θαλασ-σοβρεμένο,  
πού 'ναι' σ τὸ κῦμ-μα δροσερὸς καὶ 'σ τὸ κουπὶ δρωμένος  
Σύμ. Συνών. θαλασσινός, μαρινέρης, ναύτης, ναυτικός. 2) 'Ο ἐπιτήδειος πρὸς πᾶν ἔργον Πελοπν. (Μεγαλόπ. Νεάπ.) Σήμερα είχα καλὸν γεμιτζῆδες' σ τὶς ἔλιξ μου Νεάπ.

'Η λ. καὶ ως ἐπών. ὑπὸ τοὺς τύπ. Γεμεντζῆς 'Αθῆν.  
Κεμιτζῆς Κύπρ.

γεμιτζίστικος ἐπίθ. ἀμάρτ. κεμιτσίστικος Μεγίστ.

Ἐκ τοῦ ούσ. γεμιτζῆς, παρ' δ καὶ κεμιτσῆς, καὶ τῆς παραγωγ. καταλ.-ίστικος.

Γεμιτζῆδικος, δ ίδ.

γεμιτζοπαίδι τό, ἀμάρτ. *γεμ' τζοπαίδ'* Θράκ. (Σαρεκκλ. Σηλυβρ.)

'Εκ τῶν ούσ. γεμιτζῆς καὶ παιδί.

Γεμιτζάκι, δ ίδ., ἔνθ' ἀν.: Ἀσμ.

'Ένα μικρὸ μουτσόπουλο, ἔνα γεμ' τζοπαίδ'

ἀπὸ τὸ χέρ' τὴν ἐπιασε κὶ 'ς τὸ καράβ' τὴν βάγ'

Σηλυβρ.

γεμιτζόπουλο τό, *γεμ' τζόπ' λο* Α.Ρουμελ. (Σωζόπ.)

Θράκ. ('Επιβάτ. Μέτρ.) Προπ. ('Αρτάκ. Πάνορμ.) γκιμ' τζόπ' λού Θεσσ. (Ζαγορ.) Μακεδ. (Χαλκιδ.) *γιμ' τζόπ' λον* Προπ. (Κύζ. Μηχαν.) κεμιτζόπουλο Μεγίστ. Πόντ. (Ινέπ.) γεμιτζόπουλο Πάρ. γεμιτζόπουλο Μ.Λελέκ., 'Επιδρόπ., 76 γεμιντζόπουλ-λδο Λέρ. γεμιζ-ζόπουλ-λδο Κάσ. γιμ' τζόπουλο Σκύρ. γιμ' ντζόπ' λον Στερελλ. (Παρνασσ.) γιμ' τσόπ' λον 'Ηπ. (Ζαγόρ.) γιομ' τζόπ' λο Θράκ. (Μέτρ.)

'Εκ τοῦ ούσ. γεμιτζῆς καὶ τῆς παραγωγ. καταλ. -πονλο.

Γεμιτζάκι, δ ίδ., ἔνθ' ἀν.: Ἀσμ.

Καημένα γεμιζ-ζόπουλδα ώσαβ-βραχοῦ κ-κι ἀλ-λάζου κ-καὶ πιάσουν-τὸ τιμόνι τ-τω κ-καὶ βαριαναστενάζου Κάσ.

Νὰ βγοῦν οἱ ναῦτες γιὰ νερὸ τσ' οἱ μοῦτσοι γιὰ τὰ ξύλα τσαὶ τὰ μικρὰ γιμ' τζόπουλα νὰ φαροκυνηγᾶνε Σκύρ.

γεμιτζοτραγούδι τό, Κρήτ. (Πεδιάδ.)

'Εκ τῶν ούσ. γεμιτζῆς καὶ τραγούδι.

Ἀσμα καυτικόν : Ἀσμ.

Αφονρκαστῆτε νὰ σᾶς πῶ τὸ γεμιτζοτραγούδι.

γεμλεντίζω Βιθυν. Λυκ. (Λιβύσσ.) Προπ. (Πάνορμ.)

'Εκ τοῦ Τουρκ. *yemleme k=δολώνω*.

Τροφοδοτῶ, δελεάζω, δολώνω τὸ ἄγκιστρον.

γεμλίκι τό, ἀμάρτ. γεμλίκιν Λυκ. (Λιβύσσ.)

'Εκ τοῦ Τουρκ. *yemli k=φάτνη*.

Τὸ μέρος ἔνθα τίθεται ἡ τροφὴ τῶν ζώων, ἡ φάτνη. Συνών. παχνί.

γεμοθαλασσιὰ ἡ, ἀμάρτ. γιομοθαλασσιὰ Γ.Ψυχάρ., Ζωὴ κι ἀγάπ., 31.

'Εκ τῶν ούσ. γέμος καὶ θάλασσα. 'Ο μεταπλασμὸς κατὰ τὰ εἰς -ιά δνόμ. Πβ. ἀγριοθαλασσιά, ἀκροθαλασσιά, ἀποθαλασσιά, πλήμμη, φουσκοθαλασσιά.

'Η πλημμυρίς: Λογάριασαν οἱ συντρόφοι πῶς ἐπρεπε ν' ἀποθέσουντε τὰ πράματα δσο πιὸ παράμερα μπορούσανε πρὸς τὰ χώματα, μολονότι, σὰν κατεβήκανε, ἦταν, ἐννοεῖται, γιομοθαλασσιά.

γέμος τό, Πάρ. Σχιν. Χίος—Λεξ. Βλαστ. 364 γέμος δ, Κῶς Νίσυρ. Πόντ. (Ινέπ.) Τῆλ.—Λεξ. Δημητρ. γέμουνς Λέσβ. 'έμος Κάρπ. γιόμος Κύθηρ. Πελοπν. (Άνδρος. 'Αρκαδ. Βασαρ. Γαργαλ. Γύθ. Κάμπος Λακων. Καρδαμ. Κίτ. Κοπανάκ. Λευκτρ. Μάν. Μεσσ. Πραστ. Σαηδόν. Σιδηρόκ.) — Λεξ. Βλαστ. 298 γιόμο Τσακων. (Μέλαχν. Πραστ.) γέμος Ρόδ.

'Εκ τοῦ ρ. γεμίζω. Διὰ τὸν σχηματισμὸν ίδ. Γ.Χατζιδ., 'Αθηνᾶ 20 (1908), 568, MNE 2, 63. Πβ. τὸ ἀρχ. ούσ. γέμος καὶ τὸ παρ' 'Ησυχ. «γέμος· γέμισμα, πλήρωμα». Διὰ τὸν τύπ. γέμος δ, ίδ. Γ.Χατζιδ., MNE 2, 48 κέξ. 'Η λ. καὶ παρὰ Σομ.

1) Γέμιση 1, δ ίδ. Κύθηρ. Κῶς Νίσυρ. Πόντ. (Ινέπ.)

β) Ζύμη ἔξ ἐρεβίνθου διὰ τῆς δροίας γεμίζουν τὰς ἐκ σιτίνου ἀλεύρου πίττας Τῆλ. Χίος : Καλὰ τὸν βέτυνδες τὸγ-γέμον

